

2日間/基本フライト/ホテルオークラ札幌利用(1名様)

24,000円〜68,800円

札幌

2・3日間

売りつくし

ポイント1 ご参加のお客さま全員に
**新千歳空港駅⇄札幌駅間
JR往復乗車券付き!**
※快速・普通列車の自由席利用となります。

ポイント2 3・4月出発のお客さまには
**サッポロビール園生ラムジンギスカン
食べ放題(100分)付き!**
【メニュー内容】生ラムジンギスカン食べ放題(100分)、お寿司、道産チーズ、牛乳プリン
新千歳空港または羽田・成田空港の空港売店BLUESKYで使える
さらに 1,000円分の利用券付き! (お1名様1枚)

ポイント3 3月出発のお客さまには JALパックおすすめ
ROYCE' ポテトチップチョコレート
(3種詰め合わせ/1箱)引き換えクーポン付き! (お1名様1枚)

ポイント4 3月出発は
2日間・3日間の基本代金がなんと同額!!

※上記各種ポイントは滞在中1回となります。

●**出発日:2013年3月10日~5月31日の毎日発**
●**食事:朝食付き** ●**最少催行人員:1名**

商品コード:2日間=ND5262A 3日間=ND5263A 予約タイプ:定型コース型

2日間	3日間	旅行日程	食事
1	1	羽田・成田空港 函室(注) → 新千歳空港 → ホテル → フリー 宿泊 ●下記よりお好きなホテルをお選びください。 札幌(泊)	
-	2	フリー 宿泊 ●下記よりお好きなホテルをお選びください。 札幌(泊)	朝
2	3	フリー ホテル → 新千歳空港 函室(注) → 羽田・成田空港	朝

●航空便の発着時刻は、最新の国内線時刻表をご確認ください。 ※=お客さま負担
(注)フライトによっては追加料金が必要となります。詳しくは裏面をご覧ください。

記号の見方

- ✈ = 日本航空利用 *JALグループ内のほかの運航会社・乗務員にて運航となる場合があります。
- 希望便 = お客さまご希望の便をご利用いただけます。
- ✿ = ニッコー・ホテルズ・インターナショナル 朝 = 朝食付き
- フリー = フリータイム(ご利用便によってはフリータイムがおとりできない場合があります。)
- ♻ = 温泉付きホテル IN = チェックイン時刻 OUT = チェックアウト時刻
- 🚭 禁煙ルーム選択可 禁煙ルームがお選びいただけます。ご予約時にお申し出ください。
- 🚫 禁煙ルーム利用 禁煙ルーム利用となります。

■**ご宿泊ホテル** 下記よりお好きなホテルをお選びください。 *基本代金・フライト差額は裏面をご覧ください。

JRタワーホテル日航札幌

nikko hotels international

- 洋室(1~3名に1室)
- IN 14:00
- OUT 11:00
- JR札幌駅より徒歩約3分
- ※大浴場とサウナは18歳未満のご利用不可
- 設定除外日:5/13
- 🚭 禁煙ルーム利用

グレードアッププラン
エグゼクティブツイン

31階以上指定

●洋室(2名に1室)・30㎡
設定除外日:5/13 🚭 禁煙ルーム利用

追加料金/1泊1名様(おとな・こども同額)	
3・4月	+1,500円
5・6月	+3,500円

京王プラザホテル札幌

- 洋室(1~4名に1室)
- 禁煙ルーム(1~3名に1室)
- IN 14:00
- OUT 11:00
- JR札幌駅より徒歩約5分
- 🚭 禁煙ルーム選択可

グレードアッププラン
リラクゼーションルーム

16~18階指定(禁煙ルーム216㎡)

●洋室(2名に1室)・36㎡
禁煙ルーム(2名に1室) 🚭 禁煙ルーム選択可

追加料金/1泊1名様(おとな・こども同額)	
3/10~31	+1,500円
4/1~26	+3,000円
4/27~6/1	+4,000円

ホテルオークラ札幌

- 洋室(1~3名に1室)
- 禁煙ルーム(1~3名に1室)
- 1名/1室利用はダブルルームをご用意
- IN 13:00
- OUT 12:00
- 地下鉄大通駅より徒歩約1分
- 設定除外日:4/1~3
- 🚭 禁煙ルーム選択可

グレードアッププラン
スーパーアツイン

●洋室(2名に1室)・35㎡
禁煙ルーム(2名に1室)
設定除外日:4/1~3 🚭 禁煙ルーム選択可

追加料金/1泊1名様(おとな・こども同額)	
全日	+1,500円

札幌プリンスホテル タワー

- 洋室(1~2名に1室)
- 禁煙ルーム(1~2名に1室)
- 1名/1室利用はツインルームをご用意
- IN 14:00
- OUT 11:00
- 地下鉄西11丁目駅より徒歩約2分
- JR札幌駅より車で約5分
- 設定除外日:3/23,5/17,5/21
- 🚭 禁煙ルーム選択可

グレードアッププラン
スーパーアフロア

15~21階指定

●洋室(1~2名に1室)・21㎡
禁煙ルーム(1~2名に1室)
1名/1室利用はツインルームをご用意
設定除外日:3/23,5/17,5/21

追加料金/1泊1名様(おとな・こども同額)	
全日	+1,500円

■出発日カレンダー *出発日により旅行代金が異なりますのでご注意ください。

日	月	火	水	木	金	土	日	月	火	水	木	金	土	日	月	火	水	木	金	土	日	月	火	水	木	金	土	日				
2	3	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31
3	4	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31
4	5	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31
5	6	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31

日	月	火	水	木	金	土	日	月	火	水	木	金	土	日	月	火	水	木	金	土	日	月	火	水	木	金	土	日				
3	3	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31
4	4	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31
5	5	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31

■旅行代金 (1名様)

基本代金	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J
3-4名/1室	24,000	26,400	26,800	29,800	31,800	34,800	43,800	53,800	63,800	64,800
2名/1室	24,000	26,400	27,800	30,800	32,800	35,800	44,800	54,800	64,800	65,800
1名/1室	25,500	28,800	30,800	33,800	35,800	38,800	47,800	57,800	67,800	68,800
子ども3-4名/1室	24,000	26,400	26,800	29,800	31,800	34,800	41,800	48,800	48,800	51,800

■フライト差額

基本代金	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J
3-4名/1室	26,400	26,800	29,800	34,300	38,800	42,800	47,800	57,800	72,800	81,800
2名/1室	26,400	26,800	30,800	36,800	40,800	44,800	49,800	59,800	74,800	83,800
1名/1室	28,800	29,800	34,800	43,800	44,800	48,800	53,800	63,800	78,800	87,800
子ども3-4名/1室	26,400	26,800	29,800	34,300	38,800	40,800	45,800	55,800	57,800	65,800

(コース共通の案内) ●上記基本代金に表面に記載の各ホテルの追加代金を加算してください(おとな・子ども同額)。●フライトによっては追加代金が必要となります。詳しくは下記をご覧ください。

■時刻表

羽田空港 ⇄ 新千歳空港			
便名	羽田発	新千歳着	便名
JAL 501	06:30 08:00	JAL 500	08:00 09:40
JAL 503	07:30 09:00	JAL 502	09:00 10:40
A JAL 505	08:30 10:00	JAL 504	10:00 11:40
C JAL 507	09:10 10:40	JAL 506	11:00 12:40
G JAL 509	09:30 11:00	JAL 508	12:00 13:40
I JAL 511	10:30 12:00	JAL 3934 *1	12:35 14:15
B JAL 513	11:35 13:05	JAL 510	13:00 14:40
JAL 3935 *1	11:55 13:25	C JAL 512	14:00 15:40
JAL 515	12:30 14:00	C JAL 3936 *1	14:15 15:55
JAL 517	13:30 15:00	C JAL 514	15:00 16:40
JAL 519	14:30 16:00	D JAL 516	16:00 17:40
JAL 3933 *1	14:45 16:15	D JAL 518	17:00 18:40
JAL 521	15:30 17:00	D JAL 520	17:20 19:00
JAL 523	16:30 18:00	D JAL 522	18:00 19:40
JAL 525	17:30 19:00	D JAL 524	19:00 20:40
JAL 527	18:30 20:00	A JAL 526	20:00 21:40
D JAL 529	19:30 21:00	JAL 528	21:00 22:40
D JAL 531	20:30 22:00	JAL 530	21:20 23:00

■時刻表

成田空港 ⇄ 新千歳空港			
便名	成田発	新千歳着	便名
C JAL 3041	10:20 11:50	JAL 3040	07:55 09:35
JAL 3045	14:45 16:25	JAL 3042	13:10 14:50
JAL 3049	18:40 20:20	D JAL 3048	17:10 18:50

*1 JAL3933便、JAL3934便、JAL3935便、JAL3936便は3/30までの運航となります。
 ●上記スケジュールは2013年2月現在の3月の運航予定で、運航会社・スケジュール・便名は変更または運休になる場合があります。最新の国内線時刻表、または旅行会社でご確認ください。

座席指定OK! *ご搭乗日の2カ月前から承ります。 *対象となる座席数には制限がございます。 *ご希望の座席がお取り扱いできない場合がございます。 *使用航空機の変更により、予告なしにご指定済みのお座席番号が変更・取り消しとなる場合がございますのでご了承ください。

お客様Webアンケート募集! アンケートにご協力ください。今後のツアー企画の参考にさせていただきます!
 *詳しくは、当社ホームページをご覧ください。アドレスは旅程表に記載されています。

詳しい旅行条件と個人情報の取り扱いを説明した「旅行条件書」をお渡しいたしますので、事前にご確認のうえお申し込みください。 *当社ホームページでもご覧いただけます。
旅行条件(要約) お申し込みいただく前に、このページと各コースごとのご案内や注意事項等を必ずご確認ください。 2012.6

この書面は旅行業法第12条の4による取引条件説明書面および旅行契約が締結された場合は同法第12条の5により交付する契約書面の一部になります。

■募集型企画旅行契約 この旅行は、株式会社ジャルパック(以下「当社」という)が旅行を企画して実施するものであり、お客様は、当社と募集型企画旅行契約(以下「契約」という)を締結することになります。また、契約の内容・条件は、本パンフレット、旅行条件書、確定書面(旅程表)および当社旅行業約款募集型企画旅行契約の部にあります。
 ■旅行契約の申し込み・旅行契約成立 (1)所定の旅行申込書に所定事項を記入のうえ、次に定める申込金を添えてお申し込みいただきます。申込金は、旅行代金または取消料若しくは違約料の一部として取り扱います。

旅行代金(お1人様)	10,000円未満	30,000円未満	60,000円未満	90,000円未満	90,000円以上
申込金	3,000円	6,000円	12,000円	18,000円	旅行代金の20%

(2)当社および当社の受託営業所(以下「当社」という)は、電話、郵送、ファクシミリその他の通信手段による契約の予約を受け付けます。この場合、お客様は、当社が予約の承諾の旨を通知した日の翌日から起算して3日以内に旅行申込書と申込金を提出していただきます。(3)契約は、当社が契約の締結を承諾し、申込金を受理した時に成立するものとします。(4)旅行代金は、旅行開始日の前日から起算してさかのぼって14日前までに全額お支払いいただきます。ただし、13日前以降にお申し込みされた場合は、お申し込み時に全額お支払いいただきます。

■旅行代金 旅行代金は、特に注釈のないときは満12歳以上の方はおとな旅行代金、満3歳以上12歳未満の方は子ども旅行代金を、おとな・子どもの区分表示がないときは満3歳以上の全ての方に当該旅行代金を適用します。

■取消料等 契約成立後、お客様のご都合により契約を解除される場合は旅行代金に対してお1人様につき次の料率の取消料を、所定の期日までに旅行代金のお支払いがなく当社が契約を解除した場合は取消料と同額の違約料をいただきます。なお、複数人数のご参加で、一部のお客様が契約を解除される場合は、ご参加のお客様から運送・宿泊機関等の(1台/1室当たり)のご利用人数の変更に対する差額代金をそれぞれいただきます。

取消日	旅行開始日の前日から起算してさかのぼって			d) 旅行開始日当日	e) 旅行開始日当日(を除く)	f) 旅行開始後または無連絡不参加
a) 21日前まで(注11日前まで)	b) 20日~8日前(注10日~8日前)	c) 7日~2日前				
取消料率	無料	20%	30%	40%	50%	100%

注)「日帰り旅行」に限り、a、bの取消料は()内の期日とします。
 *お客様のご都合により旅行開始日・コース・利用便・宿泊施設等行程の一部を変更される場合も契約の解除となり、上記取消料の対象となります。ただし、旅行開始日の9日前以降の変更はできません。
 *オプションプランも上記料率による取消料が利用開始日を基準として別途適用されます。ただし、旅行開始後の取消料は100%となります。

■添乗員 (1)添乗員同行と記載されたコースを除き、添乗員は同行しません。旅程表およびお客様が旅行に必要なクーポン券も同行しますので、旅行サービスの提供を受けるための手続きはお客様ご自身で行っていただきます。また、悪天候などお客様の責に帰すべき事由によらず旅行サービスの受領ができなくなった場合は、当該部分の代替サービスの手配や手続きはお客様ご自身で行っていただきます。(2)添乗員同行と記載されたコースには添乗員が同行し、原則として契約書面に定められた旅行を安全かつ円滑に実施するために必要な業務を行います。

■旅行条件・旅行開始日の基準期日 この旅行条件は、2013年2月1日を基準としています。また旅行代金は2013年2月1日現在の有効な運賃・料率・規則を基準として算出しています。

■ご注意 (1)お客様のご都合によるご予約便や旅程の変更はできません。(2)交通渋滞など当社の責に帰すべき事由によらずご予約便にお乗り遅れの場合、あらたに航空券をご購入いただけます。また、ご予約便の払い戻しもできません。(3)悪天候などお客様の責に帰すべき事由によらず旅行サービスの受領ができなくなった場合、当該旅行サービスに対する取消料等の費用を差し引いた金額をお客様に払い戻します。ただし、代替サービスの宿泊費・交通費等はお客様のご負担となります。

■個人情報の取り扱いについて 下記受託販売欄に記載の受託旅行業者等(以下「販売店」という)および当社は、申込書に記載された個人情報の利用目的について、お客様との連絡のために利用するほか、旅行において運送・宿泊機関等(主要なものはコース等に記載)の提供するための旅行サービスの手配およびこれらのサービスの受領手続き、または当社の契約上の責任、事故時の費用などを担保する保険の手続きに必要な範囲内で利用します。*そのほか当社の個人情報取り扱いに関する方針については「旅行条件書」および当社ホームページ(http://www.jal.co.jp/domtour)をご参照ください。

Webで24時間いつでも最新情報をご観いただけます。
 ツアーの検索がますます便利になりました。お好みの旅が簡単にみつかります!
www.jal.co.jp/domtour
 または、 JAL パック

お客様専用 予約状況のお問い合わせ・お申し込みは旅行会社またはリン・リン・ダイヤルへ。(国内旅行専用)
 コース内容や予約状況のことなどお気軽にご相談ください。
050-3155-3333 (受付時間)9:00~18:00 (1/1・2を除く毎日)
 *旅行会社の方は、ジャルパック国内ツアーデスクへお問い合わせください。IP電話を利用しております。(電話番号は「JAL Sales Web」にご案内しております。)

旅行企画・実施
株式会社ジャルパック
 観光庁長官登録旅行業第705号
 〒140-8658 東京都品川区東品川2-4-11 野村不動産天王洲ビル
 JATA 日本旅行業協会 旅行業公正取引協議会 協議会会員
 春夏秋冬 季節のリズムで旅しましょう!
 1日1泊1泊カンス 1年1度は一休み
 パンフレット請求コード **41210092** 商品区分コード **A**
 発行日:2013年2月25日 1302/IR 発行所:株式会社ジャルパック 無断複製・転載を禁じます。

◆お問い合わせ・お申し込みは(受託販売) 受託販
羽田旅客サービス株式会社
HPS浜松町旅行センター
 東京都港区浜松町2-4-12 (モノレールビル2F)
 観光庁長官登録旅行業第1927号
(社)日本旅行業協会正会員
総合旅行業務取扱管理者 伊藤 崇
☎(03)3437-5521